

HEVES ÉS VIDÉKE

TÁRSADALMI, KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS SZÉPIRODALMI HETILAP.

ELŐFIZETÉSI-DÍJ:

Egész évre . . . 8 kor. Negyed évre . . . 2 kor.
Fél évre . . . 4 kor. **Egyes szám 20 fillér.**

MEGJELENIK MINDEN VASÁRNAP.

FELELŐS SZERKESZTŐ:

MACZKY EMIL.

A lap szellemi részét illető közlemények a „Heves és Vidéke” szerkesztőségéhez, az előfizetési és hirdetési díjak, valamint nyilttéri közlemények a „Heves és Vidéke” kiadóhivatalához címzendők.

Fürdőink és az idegen forgalom.

Nekünk nincsenek világhírű műkincseink, a melyek az idegent arra készítenék, hogy eljöjjön hozzánk gyönyörködni. Nincsen gyár iparunk, nincsen világkereskedelmünk, mely az idegenek hozzánk özönlését tenné szükségessé. Iskoláink nincsenek, ahol a külföldi többet tanulhat, mint odahaza.

A mi idegenforgalmunk emelésének csak egy biztos bázisa van, az amelyet a természet adott ennek az országnak gyönyörű szép hegyeink, erdeink és tavainak. Magyarország természet szépségeinek nincsen párja ezen a világon. Hegyeink nem oly fölségesen zordonok, mint Schwájce ligeteink nem oly kiesek mint a Riviera, de szépek, vonzóak kellemesek, egészségesek és ami igen fontos manapság olesók. A kényelmes és gyors magyar államvasutak elröpitenek mindenhol, ahol szép vidék van, a lakosság tisztességtudó és becsületes, az élet jó. Szóval megvan minden kvalifikációja ennek az országnak ahhoz, hogy az idegenek felkeressék azért, hogy gyönyörködjenek a természet szépségeiben és pihenjenek.

S a külföldiek még sem jönnek. Idegenforgalmunk oly csekély, hogy szégyen bevallani. Míg Olasz Német Franciaország, sőt Spanyolország lakosságának egy tekintélyes része él abból, amit az idegen forgalom jövedelmez, addig nálunk elenyészően csekély összeggé zsugorodik az idegenforgalom haszna.

Hogy még nagyobb legyen a keserőség itt vannak a mi gyönyörű szép gyógyító és üdülő fürdőhelyeink. Nincs Európában az az ország, melynek annyi gyógyerejű ásványvize lenne mint Magyarországnak. Buda, Pöstyén, Szliács, T. Teplitz stb. gyógyfürdők esodákat művelnek évente a betegek százaival. Szakértők konstatálták már számtalanszor, hogy amire a karlsbadi, franzensbadi vagy marienbadi vizek képesek, arra a mi vizeink is alkalmasak és a Balatonfüred, Tátrafüred, Csorbató Borszék Herkules fürdő és a többi fürdőhely természeti szépség dolgában semmiben sem áll mögötte a külföld divatos fürdőhelyeinek. Nem mondjuk, hogy nincs forgalma a magyar fürdőhelyeknek, de az oly elenyészően csekély ahhoz képest

amilyenre jussuk van, hogy az szinte nevetséges.

Okát e pangásnak nem kell messze keresni, a magyar közönségben. Ez a közönség mint mindenben, a nyári fürdőzés dolgában is felette helyezi a külföldit a hazainál. A főváros és a vidék tehetősebb elemei egyaránt Schwaicba, Tirolba, a Rivierára és tengerparti fürdőkben nyaralnak, fizetnek négyszer annyit, mint amit idehaza fizetnének, rázatják magukat napokon át a vonaton, csak azért, hogy elmondhassák, hogy divatos külföldi fürdőben töltötték a nyarat. Ha tehát mi sem pártoljuk a magunkét, mért pártolja azt a külföld? Az angol, a francia a német száz és száz magyar nyaralóval találkozik a külföldi fürdőhelyeken s méltán hiheti, hogy a vagyonos magyarok azért nem nyaralnak odahaza mert nincsen hol. S ha esetleg szemükbe akad valami magyar fürdőhelynek a reklámja, nem törődik vele, mert ők külföldön azt látják, hogy a magyarok akik bizonyára ismerik a magyar fürdők viszonyait nem nyaralnak hazájukban, hanem a pénzüket idegenek között költik el.

HEVES ÉS VIDÉKE TÁRCÁJA

A talány.

„Majd üdvözít a boldog szerelem!”
Montád Mester, S szólj most: ezt hol lelem?
Már összejártam földet, réteket,
Hallottam róla madáreneket
Szerettem lányt is, szépet, gyönyörűt,
S azívem, e játéknak örült!
Ne mond Mester! Hiába keresem,
Nincs lány, ki tudja, mi a szerelem?

— Bohó ifju, mert eltért az utad!
Vadász voltál, ki rossz helyen kutat.
Az erdő, dal, madár és a berek.
Csak kép: ingerli a szenvedélyeket.
A lány? Lásd itt kövétél el hibát,
Mert tudni is kell ám a taktikát!
Eléred célod tudva a talányt:
Szeresd, de azért ne imádd a leányt!

Barátságból.

Irta: FÁY NÁNDOR.

Veérné, beszédesszemű, kellemes formájú asszony, olyan, akiről már ezerszer megírták, hogy „Balzac-kori.” Kiváló erénye, hogy nem öltözködik izléstelenül és hogy telivér fővárosi asszony léte, ötletesen

letudja mosolyogni a kis vidéki várost, ahova a férje — ügyvéd — néhány évvel ezelőtt telepedett le.

Bató, bírósági jegyző. Külseje, megjelenése nem több a főváros körutjának a tuat-alakjainál, ám a vidéki városkában mégsem marad hatás nélkül a raglánja. Nem tombol benne a szellemesség, de azalatt a néhány év alatt, amíg fővárosi bíróságban dolgozott, ragadt rá egy kis méz a zsurokról. Boldog, hogy eleven pesti asszonyra akadt és még boldogabb, hogy Veérné nem néz ugy kérsztül rajta mint a többi, udvarolni akaró fiesuron.

Malayné, az alügyésznek a felesége. Elég kedves és elég esetlen kis teremtés. Az élete nem ép esupa gyönyör, mert a férje azon a címen, hogy sok a hivatalos dolga, örökkön idegen feleségek körül lebzsel. Az asszonykát — sajátóságos — az a lemondó, gyerekesen fájdalmas tekintet teszi bájosná. Rövid néhány hónap alatt összebarátkoztak Veérnével, amin a városka, ugy befelé, mosolyg, hogy: a mindig szikrázó nap mellől soha sem marad el a pislákoló kis csillagoeska.

I.

Veérné: Tudja, hogy esalódtam magában?

Bató: Természetesen, kellemesen?

Veérné: Ezért az önhittségért megérdemelne, hogy nemmel feleljek.

Bató: Minthogy pedig a nagyságos asszony elvből ellensége a... a... az igazság eltagadásnak, tehát igennel felel.

Veérné: Ugy van! Maga valósággal tanulmány volt előttem...

Bató: És pedig?

Veérné: És pedig figyeltem, miképp változik át a nagyvárosi ur parlagi gaval-lérá néhány hónap alatt.

Bató: Bocsánat, már egy éve...

Veérné: No jó, hát egy éve...

Bató: Azt akarom mondani, hogy már egy éve vagyok engedelmes szolgája és ma tudtam eddig elérni a legnagyobb „eredményt,” hogy „kellemesen esalódtott” bennem, hogy nem veszek magamra fekete ruha mellé vadászkalapot és sárga cipőt, hogy nem hordok zöld alapu piros és kék pöttös nyakkendőt, szóval, hogy nem lett belőlem „parlagi gaval-lér.”

Veérné: Es ez az elismerés önnek semmi?

Bató: Abban a hullásban, amit várok, ez az elismerés egy parányi kis eseppecske.

Veérné: Ez szép, novellába való mondat volt.

Bató: Igazán nincs oka a gunyolódásra...

Ferenc József keserűviz

az egyedül elismert kellemes
izü természetes has-
hajtószer,

A magyar balneológiai kongresszusokon számtalan határozati javaslatot fogadtak el, mely e nagy baj orvoslására lenné hivatva. Akciót is indítottak, nem egyet, de minen törekvés kudarcot vall a magyar közönség külföldimádásán. A magyar fürdők propogandájával éppen úgy vagyunk, mint a magyar iparpártolással akinek pénze van rá, külföldi iparcikkét vásárol.

Idegen forgalmunk és fürdőink pangása tehát egyaránt a magyar közönség nem bánomságán és a tettekben nyilatkozó sovinizmus hiányán mülk. O, tudunk mi nagy magyarok, lángoló sovének lenni midőn dikciózni kell, de amikor tettekre van szükség, árva és elhagyott Magyarországon a magyar ügy.

Ha a közönség megemberelné magát és néhány éven át konzekvensen magyar fürdőket látogatna ezzel nemcsak a fürdők ügyén lenditene, hanem megteremtené az idegenforgalmat is azáltal, hogy hire menne a külföldön a magyar fürdők forgalmának és szépségének.

H I R E K.

— **Bérmálás.** Dr. Samassa József egri érsek segédpüspöke; Dr. Párty Sándor, május hó 20-án a délutáni órákban érkezik Pásztóra, hol a következő napon: Áldozó-Csütörtökön délelőtt a plébániai templomban fogja a kath. hívek között a bérmálás szentségét kiszolgáltatni.

— **Színészet.** E hó első felében Polgár Béla, az erdélyi kerület színiigazgatója Gyöngyösre utazik társulatával s megkezdti ott előadásait. A gyöngyösi lapok egyhangú örömmel néznek a szezon elé, mert a kibocsátott színi jelentésből ítélve a társulat jónak ígérkezik és a repertoárt is a legjobb darabokról állította össze.

— **Megszűnt zárlat.** Kompolton a szarvas-

marhák közt uralkodott száj- és köröm-fájás megszűnt s így az elrendelt zárlatot feloldották. Az ottani állatvásárookra ezentul tehát hasított körmű állatok is felhajthatók.

— **Gyilkosság.** Szalóczy Imre és Földvári István pusztakölkösi dohányosok a dohányföld osztásánál összeszóllalkoztak. Szalóczyt annyira elragadta haragja, hogy a nálla lévő kapával Földvárit úgy találta nyakszirtén vágni, hogy menten halva rogyott össze. Szalóczy maga jelentkezett a járásbírósnál hol letartóztatatták.

— **Villámütés.** Folyó hó 25-én Ács Miklós tarnabodi községi pénztárnok többedmagával dolgozott a szőlőjében. Délbe hazamentek, csak két öcsese maradt kint és leheveredtek a présház mögé. De vesztükre maradtak kint, mert a hirtelen keletkezett vihar ott érte őket és közelebb húzódtak a présházhoz, hová a villám lecsapott, oly szerencsétlenül, hogy egyiknek féltését össze égette, a másiknak bal lábán okozott súlyos égési sebeket.

— **Becsapott termény kereskedő.** Fülöp Jánosné jászszentandrási parasztnőnek nem volt a múlt évben valami nagy termése, de mégis pénzt akart szerezni még pedigterményére. Bejött tehát Hevesre özv. Kohn József kereskedőhöz és mintát mutatott búzából és kukoricából az árára hamar megalkudtak mertelőnyősnek mutatkozott. Már csak az előleg volt hátra melyet az eladó 50 koronában állapított meg, a vevő azonban soknak találta. Fülöpné azzal nyugtatta meg özv. Kohnét, hogy százalékot kell fizetni a közjegyzőnél és éppen ennyi kell, így mégis átadta az összeget két tanu jelenlétében. Mikor pedig nevét kérdezték a szomszédját dikálta Ballagó Andrásné. A szállítási határidő elmúlt ami gyanura adott okot. Kimentek tehát Szentandrára Ballagónéhoz, de persze nem ismerték meg, mert nem ő volt az aki az előleget felvette. A gyanu azonban Fülöp Jánosnéra esett, akit meg is találtak és feljelentették csalásért a járásbírósnál.

— **Hangverseny.** Hogy tetszik önnek ez a fiatal zongora-virtuóz?

— Ugy játszik, mint egy jó keresztény.
— Miért?
— A jobb keze nem tudja, hogy mit csinál a bal.

— **Vörösmarty-Album.** Kulturmissziót teljesít a „Pesti Napló” mikor minden esztendőben, diszes, ingyenes ajándékokban közelebb hozza, a nagy közönség szívéhez a nagy örökbecsű irodalmi és művészi alkotásokat és azzal, hogy megösmerteti, egyuttal meg is szeretteti a művészetet. Év-év után gyönyörű művészi ajándékokkal, ritka díszművekkel lepimeg karácsonyra olvasóit a „Pesti Napló” ez a szó legnemesebb értelmében független szabadelvű és szókimondó lap és most Vörösmartynek a Szózat és a Vén cigány öserejű költőjének életrajzával egyben legkiválóbb alkotásait (Szózat, Szép Ilonka, Csongor és Tünde és számos mást) foglalja diszes albuma és adja karácsonyra ajándékol. A Vörösmarty-Album a Zichy Mihály-Album alakjában és nagyságában készül és tartalmaz diszkönyvet 20 nagy többszínben nyomott műmelléklet, továbbá 40—50 szöveggép fogja kiszíteni. E gyönyörű könyvet karácsonyi ajándékol megkapja a „Pesti Napló” minden állandó előfizetője és díjtalanul megkapja mindama új előfizetője, aki egész éven át fél- vagy negyedévenként vagy havonként, de megszakítás nélkül fizet elő a „Pesti Napló”-ra.

— **A képviselőválasztók névjegyzéke.** Majzik Viktor alispán, mint a központi választmány elnöke, a következő hirdetményt teszi közzé:

Az 1899. évi XV. t.-c. 151. §-ai értelmében értesítettnek a poroszói, nagyfügedi kápolnai, gyöngyöspatai és pétervásári választó-kerületek országgyűlési képviselőválasztásra jogosított a lakosai, hogy a küldöttségek által beterveztett kiigazítások nyomán nevezett kerületek választóink községenként betürendbe szedett ideiglenes névjegyzékei összeállítván, az illető névjegyzékek, egy a kihagyottak névjegyzéke mind az öt választó-kerület minden nagy községének és körjegyzőségének megküldettek.

Az 1899. évi XV. t.-c. 151-ik §-ának a felszólamlások és észre vételek beadására

Veérné: Ön ezt az én második elismerésem sem értékeli érdeme szerint...

Bató: Most én mondhatnám, hogy ez a szó: „értékelné,” szép és novellisztikus... Am az eredmény mégis az, hogy én pont ott vagyok most, ahol egy esztendővel ezelőtt voltam.

Veérné: Misztikus beszéd...

Bató: Nem az! Ön erőszakkal annak látja. Tudja, hogy nincs más gondolatom, mint ön, tudja, hogy az én életem csak ön körül folyik, tudja hogy...

Veérné: Tudom, tudom, tudom, könyv nélkül tudom; ha nem csalódom száz-negyvenhetedszer hallom ezt...

Bató: szívtelen...

Veérné Sőt!..... Végre is komolyan beszélek magával. Nem azért, mert megérdemli, hanem azért, mert ma jó a kedvem.

Bató remélhetek?...

Veérné: Nem!

Bató: És ez az ön jó kedve?

Veérné: Ez! Értsük meg egymást. Azaz én értem önt... Nem valami csodálatra-méltó dolog, hogy maga a fővárosi élete után retteggett előre ettől az idevaló tempaságtól. Értem ezt és meg is bocsájtom. Azt még könnyebben fel lehet fogni, hogy jól eset önnek itt valakit találnia, akivel pesti emberekről, színházakról, szóval: mindenről beszélgethet, ami pesti. Nos itt

voltam én!... De azt már nem értem, miért lovagolta be magát abba, hogy szerelmes belém? Okvetlenül kellett az?... Azaz persze, hogy kellett! Mert önnél, önöknél ez olyanféle életszükséglet, mint a jó szivar... Hát miért épp én?...

Bató: Higyje el...

Veérné: Elhiszek mindent és nem hiszek semmit... Nézze mondok valamit. Ha magának mindenképp szükséges valaki, akinek udvarol, nézze... nézze... itt van Malayné... Mennyivel több lehet ott a reménye. Én csak élek valahogy a férjemmel, ő sehogyan. Még jól is esnek a kicsikének... Mit gondol?.....

Bató: Malayné?

Veérné: Az.

Bató: Soha!

II.

Egy hónappal később.

Veérné: Napok óta alig látlak.

Malayné: Édesem, a háztartás...

Veérné: Ugyan mesebeszéd. Hát ezelőtt.

Malayné (felsőhajt): Ó, ezelőtt...

Veérné: Tisztára érthetetlen vagy.

Malayné: Magam sem értem ki magamat magamban...

Veérné: De hát mi történt? Vagy mi történik?

Malayné: Érzem, hogy nem tudok soká ellentálni...

Veérné: Minek?

Malayné: Azt kérdezd inkább: kinek.

Veérné: Megijesztesz...

Malayné: Tehetetlen vagyok magammal.

Veérné (hirtelen): Bató?...

Malayné: Az... A férjem napról-napra rosszabbul bínik velem...

Veérné: És ezert?...

Malayné: Ó pedig oly részvevő szívű.

Veérné: Szerencsétlen! Visszarántlak a bajból.

Malayné: Kevés már az erőm...

Veérné: De, az istenért, eddig csak nem tettél valamit...

Malayné: Eddig még nem, de

Veérné: Megmutatom, hogy az én barátságom igaz. Én mentlek ki...

III.

Veérné: No, maga jó kis madár. Hát ily pontosan kellett a tanácsomat megfogadnia?

Bató: Csak nem veszi komolyan...

Veérné: Ne álszenteskedjék..... Nem restelli, egy olyan kis tehetetlen asszony! Hát ennek a meghódításához is kell erő?

Bató: Hisz tudja, hogy csak ön... Feleljen...

Veérné: Ne kérdezzen, hanem... hanem... várjon.....

vonatkozó része így szól: „A névjegyzékek kiigazítása iránti kérvények minden évben május hó 5-től 15-éig adhatók be, az ezekre tett észrevételek pedig május hó 16-ától 25-éig fogadtnak el.”

Ehhez képest értesítetnek a választásra jogosultak, hogy a névjegyzékek az öt választókerülethez tartozó minden nagyközségben a község-házánál, kisközségekben pedig a körjegyzőség-székhelyén, szintén a község-házánál f. év május hó 5-étől kezdve közszemlére kitéltnek, hol is reggeli 8 órától 12 óráig a névjegyzékeket — a községi előjáróság egy tagjának jelenlétében — mindenki megtekintheti délután 2 órától 6 óráig pedig lemásolhatja a felszólamlását, a névjegyzékek közszemlére kitételétől számított 10 nap alatt, vagyis bezárolag f. év május hó 15-éig beadhatja. A beadott felszólamlások ugyanott a névjegyzék-mellett kitéve, bárki által megtekinthetők s az azokra netán teendő észrevételek május hó 16-ától bezárolag f. év május 25-éig beadhatók lesznek. Ugy a felszólamlásokat mint az azokra tett észrevételeket a központi választmányhoz intézve a szükséges okiratokkal felszerelve írásban a községi bíróhoz, avagy a körjegyzőség-höz kell benyújtani, ki azokat azonnal beigtatván, a fenti határidő eltelte után, vagyis május hó 26-án az ideiglenes névjegyzékkel, a kihagyottak névjegyzékével a kihagyottaknévjegyzékével s ígatókönyvvel együtt a központi választmányhoz be-terjeszti.

Megjegyeztetik továbbá, hogy a névjegyzék ellen saját személyét illetőleg bárki felszólalhat s ezenkívül is mindenkinek jogában áll azon választókerületben melynek ideiglenes névjegyzékébe fölvetett, bármely jogtalan föltétel vagy kihagyás miatt úgy saját mint más személyét illetőleg felszólalni. Egy beadványban több egyénre vonatkozó felszólalás is foglalható és a felszólalónak beadványáról kívánságára térítvény adandó ki.

Közírárt tétetik végül, hogy az ideiglenes névjegyzékek éő a kihagyottak névjegyzékének másik példánya a központi választmány székhelyén Egerben, a megyei levéltárban (Megyeház II. emelet az említett határidőben szintén közszemlére kitétetik s ott délelőtt 9 órától 12 óráig, délután pedig 3 órától 5 óráig megtekinthets és lemásolható, felszólalások s észrevételek azonban e helyütt be nem adhatók.

— **Kereskedők figyelmebe.** A miskolci Kereskedelmi és Iparkamara a magyar kereskedő osztály figyelmét felhívja a következőkre. Dr. Schack Béla a kereskedelmi iskolák főigazgatója szerkesztésében és Lampel Róbert budapesti kiadásában „Magyar Kereskedők Könyvtára” cím alatt oly vállalat indult meg, melynek célja a kereskedelmi ismereteknek és tudományának magyar szellemben és magyar nyelven tanítani és ápolni és az idegen nyelvű viszonyainkkal nem törődő munkákat hazánkból kiszorítani. Ugy a magyar kereskedelmi képzettség, mint hazafiság szempontjából a legmelegebben ajánljuk b. figyelmébe e vállalatot, kérve, hogy azt megrendelésével és netalán hirdetéseinek feladásával támogatni sziveskedjék.

— **Divat.** A Chic Parisien nélkülözhetlenné vált úgy a szakkörökben, mint a divatot kedvelő hölgyvilágnál. Most megjelent 58-ik száma művészies kivitelben hozza az elragadó nyári divat újdonságokat ezek között sétatéri, fürdői és verseny-téri ruhákat.

— **Szijgyártó.** Ledniczky Kálmán budapesti szijgyártó városunkban telepedett le. Ajánljuk olvasóink figyelmébe.

— **Cseplési szén.** Olvasóink szives figyelmét felhívjuk a Magyar Általános Köszénbánya Részvénytársulat Budapest, mai hirdetésére.

— **Fél uton nincs eredmény.** Ha célunkat el akarjuk érni, akkor utunkból minden akadályt el kell gördíteni és nem szabad sem visszafelé haladnunk, sem megállanunk

mert akkor a megtett utat elveszítjük és célhoz sem jutunk. Bármiért küzdünk is, az eredményt sohase tudjuk az ut közepén elérni hanem mindig csak a cél végén. Céltudatos következetesség és erős elhatározás vezéreljen bennünket minden cselekvésünkben. Különösen ha arról van szó, hogy csekély anyagi eszközzel óriási eredményeket akarunk magunknak biztosítani. Ezt a következtetést pedig abból az alkalmából írjuk, hogy egy uri ember egy osztályon át játszott egy sorsjeggyel és most keservesen panaszodik hogy ha nem veszti el türelmét, akkor ma ő a legszerencsésebb ember lehetne, mert a 11 sorsjáték első osztályában ő volt az 57080. számú sorsjegynek tulajdonosa és e számot a hatodik főhuzásánál 600.000 koronával huzzák ki. De ő megált a fél uton, mert nem játszott tovább e sorsjeggyel. Annál nagyobb volt az öröme azoknak a szerencsés embereknek a kik ő utána vásárolták meg e sorsjegyet Török A. Társa bankházában Budapesten, Teréz-körut 46. ahol egyedül a hatodik osztályban egy és egy fél millió koronát nyertek e cég szerencsés vevői. A sorsjegyek tervezett szerinti árai: 1/4 sorsjegy 12, 1/2 sorsjegy 6, 1/4 sorsjegy 3, 1/8 sorsjegy 1 korona 50 fillér. Ajánlatos, hogy a sorsjegyvásárló közönség a Török bankháznál szerezzze be sorsjegyeit, mert e céget rendkívüli szerencse kíséri és a vevőknek minden irányban biztonságot nyújt.

— **Jó tanács.** Mindazoknak, kik pázsítot akarnak létéstíteni, ajánljuk, hogy szerezzék be Mauthner Ödön esász. és kir. udvari makereskedéséből Budapesten a „Sétatéri” vagy a „Margitszigeti” fűmagkevetéket. Ezeket már 23 éve szállítja Mauthner Budapest és a Margitsziget oly bámulatra méltó és gyönyörű sétaterei részére.

— **La Mode Parisienne.** 41-ik száma most jelent meg. Ezen hírneves divatlap kiterjedtsége és egyszerűsége által nélkülözhetlenné vált a szakkörökben. Új irányával areform mintákkal melyről szabásminta iv van mellékelve általános feltűnést kelt.

IRODALOM ÉS MŰVÉSZET.

Színház Hevesen.

Sajnálkozással kell kezdenünk színházi tudósításunkat, sajnálkoznunk kell azon a közönyön, a melyet közönségünk tanusít a színészet iránt.

E megmagyarázhatatlan közönnnyel teljesen tönkre lesz téve az a bizalom, a mellyel eddig a szintársulatok e város iránt viseltettek. E szomorú helyzet, melyet közönségünk részvétlensége teremt az itt működő szintársulatnak létezetlenségükkel azonos és bizony így könnyen bekövetkezhetik az a sajnós eset, hogy azt a szerény fa-templomot, a melyet Heves multakban jobb érzésű értelmisége a színészi muzsának emelt bátran lebonthatjuk és a deszkáit kioszthatjuk a részvényeseknek szomorú emlékeül a muzsák iránti érzéketlenségünknek! — Erre olvasóink közül talán többen azt fogják mondani, hogy „azért nem megyünk színházba, mert ez a most itt levő társulat nem oly kiváló hogy a mi igényeinknek megfelelően” — erre is megfelelünk: — volt másik nagyobb társulat is, azt sem pártolta kellőleg közönségünk és erre a társulatra sem lehet azt mondani, hogy nem volna érdemes megnézni előadásait vannak tehetséges tagjai és dacára az üres háznak oly törekvéssel és oly öntudatos jó felfogással adják szerepeiket, hogy e körülmény számbavételével teljesen meg lehetünk velök elégedve.

És gondoljuk meg, hogy nekünk nem szabad és nem lehet nagy igényeket formálni

Hanem e talán hosszas, de kötelességszerű bevezetés után térjünk rá az előadásokra:

Kuruc Feja Dávid.

Szombaton volt a bemutató előadás Fényes Samu szép történelmi színművét

Kuruc Feja Dávidot mutatta be a szintársulat és dacára hogy Hevesen először került színre e darab, oly kevés érdeklődést tanusított iránta a közönség, hogy a csekélyszámu bérlőkön kívül alig volt valaki a színházban pedig — leszámítva a címszerepet játszó Siménfalvi Gyula rekedtes hangját — az előadás elég jó volt, sőt Siménfalviné Ráskayné szerepében oly erővel és oly átértett közvetlenséggel játszott, hogy teljes hatást ért el. Jó volt Erdélyi Rezső is a lantos szerepében.

A régi szerető.

Sokkal sikerültebb volt azonban a vasárnapi előadás. Géczy István „Régi Szerető” című népszínműve, melyben első helyen F. Papp Erzsit kell említenünk a ki szép hangjával és ügyes természetes játékával kötötte le a jelenlévő piciny közönség érdeklődését és dalait megtapsolták. Jó volt a darabban még Gáspár Málka Teczaja, Gáspár Jenő Misije, Erdélyi Rezső gazdag Tóth Istvánja, és Siménfalvi Gyula öreg csikósa. Nem hagyhatjuk említés nélkül a kis 7 éves Gáspár Ilonkát a ki a kis árva Esztiike szerepében ragadta tapsra a közönséget.

Cigánybáró.

Kedden a „Cigánybáró” címszerepénél egy minden tekintetben erősb személysítő hiányát kellett éreznünk, de a többi szereplő jó volt, különösen ki kell emelnünk Seménfalvinét, aki igen jó cigányasszony volt.

Sajnos azonban, hogy ezt a nagy operettet legalább egy jó zongora kísérettel nem tehette élvezetesebbé a társulat kiváló zene képzettséggel bíró karmesternője Mátray Margit, — mert bizony az a kis fis-harmonium nagyon gyenge ahhoz, hogy Strausz szép és hatalmas kardalait s remek magán énekeit valódi értékében mutathassa be.

A föld.

A „Régi szerető”-hoz hasonló jó előadásban de még kisebb közönség előtt mutatta be a társulat szerdán Kemechei Jenő és Malonyai Dezső a jelenkor romlóságát eleven vagy talán nagyon is sötét színben élénk társzínűvét a „Föld”-et, melyben Siménfalvi Gyulát, Dobos-Kovács József, D. Hetényi Emiliát, Dobos-Kovács Siménfalvinét a leányuk szerepében továbbá F. Papp Erzsit özv. Vékeyné, Erdélyi Rezsőt mint az igazságnak, joggal, tőllal vivé diadalmas hőst Vékey Gedeon ügyvédet és ennek kedves nővérét játszó Gáspár Málkát, az igazgatót Gáspár Jenőt, mint Marossy Mózeset, ennek egy a szerepében mint a valóságában is fiát Bódit, (Gáspár Kálmán) s végre ifju. Gáspár Jenőt mint Vékey Barnabás huszárörnagyt egyaránt megemlíthetjük mint a kik egészen jól játszották meg szerepeiket és a szerző céljának megfelelő módon tették ezt a szomorú életképest élethűvé és lebilincseltek a jelenlévő néhány néző érdeklődését.

Pillangó kisasszony.

Csütörtökön Belasko gyönyörű kis japáni történetét a „Pillangó kisasszonyt” adták, melyben Gáspár Málka érzésteljes és természetes játékkal igazán remekelt. Ő játszotta végig ezt a kis érzelmes szomorú történetet, s a néhány nézővel ma megszaporodott kis közönség sok tapssal és kihívással jutalmazta a kis művésznőt. Kár volt utána adni a „Robinsonokat,” mert a Pillangó kisasszony után sokkal jobb benyomással hagytuk volna el a színházat.

Ma, szombaton Béli Izor és Fehér Jenő pompás operettjét „Katalint” adják holnap pedig „Kossut Lajos menyasszonya” című hazafias korrajzot, melyet az ügyes tollu és a színpadi hatást kellően ismerő Derék Antal, legnagyobb hazánkfia 100-ik születésének évfordulója alkalmára írt, melyre melegen hívjuk fel e város hazafias érzésű közönségének érdeklődését és kérünk nagyobb támogatást e törekvő és jobb sorsra érdemes szintársulat részére.

124/1903 végreh. szám.

Árverési hirdetés.

Alulírt kiküldött végrehajtó az 1881. 60. t.-c. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a hevesi kir. járásbírótság 1903 V. 32/1 számú végzése által Oncsák József ellen Fenthner A. és társa részére 422 kor. 70 fill. követelés végett elrendelt kielégítési végrehajtás folytán bíróilag le- és felülfoglalt 760 koronára becsült 3 ló, 2 koesi 3 lóra való szerszámból álló ingóságok, melyek 1903. év február hó 27-én lefoglaltatott a hevesi királyi járásbírótság 1903 V. 34/3 számú kiküldő végzése folytán nyilvános árverés útján eladandók, minek a helyszínen vagyis Heves községben alperes lakásán leendő eszközlésére határidőül **1903. évi május hó 27 huszonhetedik napjának délelőtt 10 órája** kitűzetett, melyhez a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy érdeklött ingóságok emez árverésen az 1881. 60. t.-c. 107. §-a szerint, szükség esetében becsáron alul is eladatni fognak.

Kelt Hevesen, 1903. évi máj. hó 9 n.

Kondy Gyula,
kiküldött bírósági végrehajtó.

Hirdetéseket felvesz a „Heves és Vidéke” kiadóhivatala.

Clayton & Shuttleworth ©
mezőgazdasági gépgyárosok © Budapest Váci-körút 63. sz.
által a legjutányosabb árak mellett ajánlatnak:



Locomobil és gőzcséplőgép-készletek 2 1/2 egész 12 lóerőig, szalmaszalók, továbbá járgány-cséplőgépek, lóhere-cséplők, tisztító-rosták, konkolyosók, kass-áló- és aratógépek, szénagyűjtők, boronák.



„Columbia-Drill”
legjobb aratógépek, szecskavágók, répvágók, kukoricsa-morzsológék, daráló, őrlő-malmok, egyetemés a cséplőkék.

2- és 3-vasú ekék és minden egyéb gazdasági gépek.

Részletes árjegyzékek kívánatra ingyen és bérmentve küldetnek.

Lincolni törzsgyárunk a világ legnagyobb locomobil- és cséplőgép-gyára.


Legjutányosabb cséplési szén

a királdi darabos és kocka szén, a sajószentpéteri darabos és cséplési szén.

Pontos és gyors kiszolgálás!

Magyar általános kőszénbánya részvénytársulat

Budapest, V., Erzsébet-tér 19.

Vezérképviselőt:

Neumann Adolf, Miskolcz.

A párisi világkiállításon „Grand Prix” a legnagyobb kitüntetés.

A magyar királyi államvasutak gépgyárának vezérigynöksége

Budapest, V. kerület Váci-körút 32. szám.

Ajánlja a magyar királyi államvasutak gépgyárában készült 4, 6, 8, 10 és 12 lóerejű gőzcséplő készleteit, 14, 16 és 20 lóerejű **Compound-locomobiljait** és végre**„Millennium”**

legujabb szerkezetű fűkaszáló-, marokrakó- és kévekötő-aratógépeit, továbbá acélöntésű ekéjével ellátott ekéit és egyéb mezőgazdasági eszközeit.

SCHEIDT Köhögési tea és hurút por
gyógyszerár-éle

a St. Georgs-gyógytárból Wien V/2 Wimmergasse 33. Orvosi rendelés szerint készített Jótékony hatással bír a lélegző szervekre, nyálkaoldó és köhögést inger csökkentő, a rekedtséget és torok-csillandozást megszünteti. Por 50 kr., a hozzá való tea 50 kr. Postai szállítás 20 kr. csomagolási díj portó nélkül. 2 csomagnál kevesebb nem küldetik. — Kérjük, a Szent György-féle gyógyszer-tár védjegyét figyelembe venni, ezen hirdetést pedig kívágní és megőrizni sziveskedjék.

Magyar festék-, kence- és lakkgyár

KRAYER E. és T.

József főherceg udvari szállítója, és más nagy vállalatok szállítója

BUDAPEST, V., VÁCZI-ÚT 6. SZÁM.

REICH L. FIAI
Veggyárosok, cs. és kir. udvari szállítók

BUDAPEST, VII. ker., Lövéde-tér 2. szám.

Ajánlják legjobb minőségben gyártott Syphon és gázcső palackokat legolcsóbb árak mellett és pedig:

1 Lada kb 200 drb 16 ozozás sima, fehér v. világos kék (aquamarin) színű Syphonpalackból talppal vagy talp nélkül: 62 korona

1 Lada kb 200 drb gázcsőpalackból gummgönggyel és üveggyalival ellátva, fehér vagy világos kék (aquamarin) színű, magas vagy alacsony alak: 52 korona

Szállítás a csomagolást beleértve, budapesti pályaudvarig bérmentesen. Kiszáraztatás ellenében 2% szántó — 10 lada rendelés után 2% rabatt. Más országokba és külföldre átlalunk törvényesen védett átlalunkat megtelepítőn utasítunk. Presselt levegő vagy csővezetéknek csak az az elkészítési költségét számítjuk, ellenben az alak és kizárólag költséget nem számítjuk. Megjegyzük még, hogy megvizsgált 30 lépkör nyomású Syphonpalackaink Magyarországon csak kizárólagosan közvetlen a mi gyárunkból szerezhetők be.

MAGYAR IPAR

Következően felsorolt saját készítményű jó minőségű áruinknak **árjegyzékét** áttekintésre ajánljuk.

1 drb. bécsi piros paplan	1 frt 80
1 " bordón	2 " 80
1 " Satin Chachmir paplan	3 " 80
1 " atlasz Cachmir paplan	5 " 80
1 " selyem atlasz	8 " 80
3 részű volin matrasz	4 " 80
3 " Crin de afrique	7 " 80
1 " szőr	10 " 80
3 " aszál	14 " 80
1 szalmazsák letűzve	2 " 20
1 drb. acél sodrony ágybetét	5 " 50
1 " párnázott ruganyos matrasz	15 " —
1 öszehajtható vaságy tengerifü matratzal	10 " —
1 drb. flanel takaró	1 " 50
1 asztal, 2 ágyterítő	5 " 50

Gichner Mór és Testvére BUDAPEST
Üllői-út 3. sz.
1902. augusztus hó 1-től IV., Múzeum-körút 27.

Budapesti malomépítészeti és gépgyár

PODVINECZ ÉS HEISLER
BUDAPEST, VÁCZI-ÚT 141/V. GYÁRT:

BENZIN MOTOROKAT ÉS BENZIN LOKOMOBILOKAT
széles vezényművel 2-50 lóerőig.

Megbízható képviselők kerestetnek.

Uj! Csodahangszer, a Trombinó. Uj!



Ön minden tanítvánnyal hangjegylismeret nélkül, azonnal megtanulhatja a legszébb dalokat, táncokat, indulókat, ugymint: „Säckingeni tromblást”, „Sei nicht böse”, „Verlassen verlassen”, „Sonnen”, „Die Post im Walde”, „Radecky-induló”, „Jagdsignale”, „Du mein Orl”, „Landstreicher”, és még több mint 200 más válogatott zenedarabot a mi újonnan **18 hangú Trombinó** nikkelt tromblákon.

A trombinó a legszéppétehetőbb találmánya a jelen korban, mely mindenütt feltűntetést kelt, különösen ha valaki társaságban hirtelen mint trombinó virtuoz lép fel, holott ezen tudásáról azelőtt senkinek sejtése sem volt. Számítatlan dal játszható rajta minden fáradság nélkül, csupán a hozzávaló hangjegy beillesztésével. **Elragadó zene, szép, erős hanggal.** Szórakoztató mulatság a családban, társaságokban és ünnepélyeken, legmulattatóbb kísérő kirándulásokon, kerékpáron, gyalog, kocsin vagy csónakon. Enétkíséretre és tánczene játszására is igen alkalmas. A Trombinó ára könnyű utasítással: I-fajta finoman nikkelve és 9 hanggal 3 frt 50 kr. II-fajta finoman nikkelve 18 hanggal 6 frt. Kottaszallagok az I. fajtához 30 kr. II. fajtához 50 kr. Kizárólagos szétküldés utánvétellel: Kertész Heinrich Wien. I., Fleischmarkt Nr. 18-992.

Tanningene
a legújabb és legfejlettebb színező- és festékesztő szert, leggyorsabb sátszóró, barna és fekete. Ára 5 kor.

OSAN K. 176 és 88 fill.
A szálnak és fogáknak legeslegjobb az üzem-féle keleti legelőbb és leggyorsabb színező- és festékesztő szert. I. doboz ára 2 korona. Előző hűtés, balzsam-száppan 60 fill.

ROZSATEJ
Főzöttségét hely: Czorny J. Antm, Bécs, XVIII., Carl Ludwigstr. 5.

VIDÉKI TAKARÉKPÉNZTÁRI RÉSZVÉNYEKRE
SORSJEGYVEKRE, ÁLLAMPAPÍROKRA

KÖLÖNÖLT

ADUNK, KÉRTVEKES VISSZATÉRÉSTI ZÁRTÉTEL BELETTI. FELVILÁGOSÍTÁSI KÖNYV INGYENES.

HECHT BANKHÁZ
BUDAPEST, FERENCZKERTERÉ 6.

SZABADALMAKAT ÉRTÉKESÍTŐ VÁLLALAT

PASZTOR (TÖRVÉNYBEJÁRÓ)

BUDAPEST, ERZSÉBET-KÖRÚT 17.

Megszerez szabadalmaikat, finanszíroz találmányokat, beajstromoz védjegyeket és másításokat.

FELVILÁGOSÍTÁS DÍJTALAN.

Vérgyógyítás (Hemopatia). Uj és eredeti 15 év óta kipróbált gyógy mód, a mely hazánk és a külföld jobb köreiből általános elismerésnek örvend. Rendkívüli jó sikerrel lesz alkalmazva asthma, zív-, gyomor, hólyag- és idegbajokban, vér- és bőrbántalmak ellen és kizárja az elmezavar és szélhűdés beálltát. A kezelése kellemes, nem gátolja a beteg napi foglalkozásában és tartos, gyökeres gyógyulást eredményez. E gyógy mód megalapítója **Dr. Kovács J.** fővárosi orvos, a ki ek **Buda-pestben, V., Váci-körút 18. sz.** alatt egy, ezen célra berendezett orvosi rendelő intézete van, melyet mindazoknak legmelegebben ajánljuk, a kik a fent elősorolt bajok valamelyikében szenvednek. Dr. Kovács J. levélbeli megkeresésre készségesen válaszol.

Fontos minden menyasszonynak!

Szükséglete beszerzése előtt ne mulassza el!

Alapított 1846.

Tausky J. Fiai
ruha- és fehérnemű-gyártók
Pozsony

a speciális árjegyzéket, mely különféle czélszerűen összeállított kelengye-költségvetéseket tartalmaz, bérmentesen meghozatni.

Megbízható czég! Pontos kiszolgálás!
Jutányos szabott árak!
Kiváló munka! Jó anyag!

DEHMAL KÁROLY
Zongora-gyáros

kizárólag kitűnő külföldi gyártmányok raktára és kölcsönző-intézet

Budapest, IV., Károly-körút 20.

LOHR MARIA
csipke-, vegyszeti tisztító és műfestő intézete

(ezelőtt Kronfusz.)

Megbízások átvételnek:

VIII., Baross-utca 85. — Telefon 5708.

NEUSTEIN FÜLÖP
czukrozott hashajtó labdaccai

mit már évek óta a leg-elsőkei orvosok, mint has- és oldászt ajánlanak, nem gátolják az emésztést és teljesen ártalmatlanok. Czukrozott külsejük végett még gyermekek is szívesen veszik.

Egy 15 pillulát tartalmazó doboz 30 fill., egy tegeres, mely 8 dobozt, tehát 120 pillulát tartalmaz, csak 2 kor. — 2 kor. 45 fill. előleg-s beküldése után 1 tegeres portmentesen küldetik meg.

Óvás! Utazásoktól különösen óvakodjunk.

NEUSTEIN FÜLÖP
„Szent Lipóthoz” ezimzett gyógyszer-tára
Wien, I., Plankengasse 6

The Neuchatel Asphalte Company Limited
BUDAPESTRŐL.

a munkálatokat tavaszra újra megkezdi.

Elvállal mindennemű aszfalt munkálatokat, ugymint: járdák, konyhák, folyosók és nedves falak szárazzá tételét a legjutányosabb árak mellett.

KLEIN ÁRMIN

szoba, cim- és templomfestő

== HEVESEN. ==

⊙

Elvállal a legújabb minta szerint szobák és szobapadlók festését, képkeret aranyozást, nedves falak szárazzá tételét a legújabb módszer alkalmazásával.

VÖRÖSMARTY-ALBUM

Ingyen!

A Pesti Napló, amely eddigé az Ember tragédiáját, Arany János balladait Zichy Mihály illusztrációival, Katona József Bánk bán-ját, a Himfy-albumot, a Költők-Albumát tavaly a remek kivitelű Zichy-Albumot, stb. adta olvasóinak a könyvpiacon általános feltűnést keltő kiállításban, az idén eddigi kiadványait felülmúló fényvel és pompával, a Vörösmarty Mihály-Albumot fogja olvasóinak karácsonyi ajándékkul adni.

A Vörösmarty-Album, a Zichy-Albumnál is díszesebb kiállításban nagy kvart alakban fog megjelenni. Magában foglalja a költő életrajzát, Csongor és Tündét, Vörösmartynek e kedves drámai költeményét, a Szózatot, a Vén cigányt, Szép Ilonkát és Vörösmartynek legkiválóbb alkotásait, kiváló művészek eredeti festményeivel és rajzaival, 20 műmellékletben és számos szövegbe nyomott képpel és illusztrációval, a valóban remek kivitelű műlapoknak egy része gyönyörű színnyomású lesz, amilyen eddig alig jelent meg magyar díszműben. A Vörösmarty-Albumot megszerezhetik mindazok, akik a Pesti Naplóra, amely a legrégebb, legfüggetlenebb és egyike a legelterjedtebb politikai napilapoknak, egy évre előfizetnek.

Akik most lépnek az előfizetők sorába és akár havonta is, de állandóan, legalább egy évig előfizetők maradnak, szintén megkapják a Vörösmarty-Albumot. Minden félreértés elkerülése végett megjegyezzük, hogy akik a Zichy-Albumot az 1903. évre való előfizetés alapján tehát 1903. évi ajándékkul kapják, azok a Vörösmarty-Albumot csak úgy kapják meg, ha újra egész évre előfizetnek.

A Pesti Napló előfizetési ára: Egész évre 28 kor., félévre 14 kor., negyedévre 7 kor., egy óra 2 kor. 40 fillér.

Szerkesztősége és kiadóhivatala: Budapest, VI., Andrássy-ut 27. szám alatt van.



1.000.000

KORONA
ESETLEG A LEGNAGYOBB NYEREMÉNY!!

JEGYZÉKE az
55,000 nyereménynek.

Legnagyobb nyeremény a legszerencsésebb esetben:
1.000.000 korona.

Korona	
1 jutalom	600000
1 nyer. á	400000
1 " "	200000
2 " "	100000
1 " "	90000
1 " "	80000
1 " "	70000
1 " "	60000
1 " "	50000
1 " "	40000
1 " "	30000
1 " "	25000
1 " "	20000
1 " "	15000
1 " "	10000
1 " "	5000
36 " "	3000
67 " "	3000
3 " "	2000
437 " "	1000
503 " "	500
1528 " "	300
140 " "	200
34450 " "	170
4850 " "	130
4550 " "	100
100 " "	80
4350 " "	40
3350 " "	40
55,000 nyer. és jut. kor. összegben	14.459,000

Kiváló szerencse Jöröknél

Nagyon sokan szerencsések lettek általunk. Kilenc millió koronánál többet nyertek nálunk nagyrabecsült vevőink.

Az egész világ legesélydusabb sorsjátéka a mi m. kir. szab. osztályosorsjátékunk, mely nemsokára újból kezdetét veszi.

110,000 sorsjegy 55,000

pénznyereménnyel sorsoltatik ki, tehát az összes sorsjegyek fele nyer a mellékelt sorsolási jegyzék kimutatása szerint.

5 hónap alatt összesen Tizennégy millió 459,000 koronát, egy hatalmas összeget sorsolnak ki. Az egész vállalat állami felügyelet alatt áll.

Az I-ső osztály eredeti sorsjegyeink tervező betétjei a következők:

egy nyolcad (1/8) ft	0.75	vagyis	1.50	korona
egy negyed (1/4) "	1.50	"	3.	"
egy fél (1/2) "	3.	"	6.	"
egy egész (1) "	6.	"	12.	"

A sorsjegyeket utánvétellel vagy a pénz beküldése ellenében küldjük szét. Hivatalos tervezet díjtalanul. Megrendeléseket kérünk azonnal, de legkésőbb

f. év május hó 22-ig,

mely napon a húzás megkezdődik
bizalommal házzánk küldeni

Török A. és Tsa.

bankháza

== BUDAPEST. ==

Házánk legnagyobb osztályosorsjáték-üzlete

Főáruházi osztályosorsjáték osztályai:

- Főüzlet: VI., Teréz-körút 46.a.
- Fiókok: 1. Váci-körút 4.
- 2. Múzeum-körút 11.
- 3. Erzsébet-körút 54.

Rendelőlevél levágandó. TÖRÖK A. és TÁRSA bankháza Budapest.

Kérek részemre I. oszt. m. kir. szab. osztályosorsjáték eredeti sorsjegyet a hivatalos tervezettel együtt küldeni.

Az összeget _____ korona összegben (utánvételezni kérem) (A nem
postautalvánnyal küldöm) (1-tesztő
(mellékelem bankjegyekben (bélyegekben) (törlesztő

Pontos cím:

SERPENTINA

EZÜSTÖZŐ ÉS EZÜSTTISZTÍTÓ SZER.

Szenzációs ujdonság a vegyészet terén.

Az 1901. évi brémai kiállításán a nagy arany éremmel kitüntetve.

Törvényesen védve!

Ezen ezüstöző és ezüst tisztító szerrel egyszerű bedörzsölés által minden oly tárgyakat, melyek sárga, vagy vörösréz, alpacca, pacfon, alfenida és nikkelezüst fémekből vannak készülve, a valódi ezüstről allig megkülönböztethető ezüstéres áthuzattal von be és a valódi ezüst evő eszközök, tálcák és egyéb dísz tárgyaknál, melyek már hosszas használat által kissé kopottak, egészen új ezüst színt és fényt idéz elő, akár csak most kerültek volna ki a gyárból. Nélkülözhetetlen minden nagyobb háztartásban Casinók, Kávésok, Szállodások és Vendéglősöknél. — 1 üveg ára használati utasítással együtt 60 fillér.

MINDENÜTT KAPHATÓ.